

Vu l'augmentation exceptionnelle du chômage en septembre et octobre qui a fait monter à son niveau le plus élevé depuis trois ans le taux corrigé d'après les variations saisonnières, le gouvernement compte-t-il annoncer d'ici quelques jours des mesures tendant à stimuler l'emploi et à enrayer cette grave tendance?

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): Monsieur l'Orateur, toutes les mesures économiques et financières du gouvernement continueront de viser à stimuler l'emploi et à le maintenir à un niveau élevé, ainsi qu'à empêcher le chômage d'atteindre les proportions qui étaient habituelles du temps où le gouvernement au pouvoir était celui dont mon ami était un membre si distingué.

L'hon. M. Hees: Une question complémentaire, monsieur l'Orateur. Comme le premier ministre et nous le savons tous, le chômage augmente habituellement à ce temps-ci de l'année, mais le Bureau fédéral de la statistique qualifie la présente hausse d'exceptionnellement élevée. Le premier ministre ne juge-t-il pas inquiétant que le taux corrigé d'après les variations saisonnières soit maintenant à son point le plus élevé depuis trois ans, et le gouvernement ne se propose-t-il pas de faire quelque chose à ce sujet?

Le très hon. M. Pearson: Monsieur l'Orateur, à mes yeux, toute augmentation est grave.

M. Frank Howard (Skeena): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question supplémentaire au ministre des Pêcheries et lui demander s'il a l'intention de donner suite à la déclaration que le premier ministre vient de faire, en parcourant la Colombie-Britannique seul ou avec son collègue le ministre du Travail, pour y rencontrer les représentants de l'industrie de la pêche aux fins de trouver des emplois de rechange pour ceux qui sont sans travail à cause de la fermeture des pêcheries de hareng.

L'hon. H.-J. Robichaud (ministre des Pêcheries): J'ai, en effet, été prié de me rendre en Colombie-Britannique pour y rencontrer l'Union des pêcheurs et travailleurs assimilés unis et discuter avec eux de cette question et, surtout, de la modification du règlement de l'assurance-chômage. Nous avons discuté de ce dernier point avec la Commission d'assurance-chômage et je regrette de devoir communiquer au député que cette requête n'a pas été acceptée par la Commission.

De plus, je dois ajouter que ce n'est pas la première fois que les pêcheurs de hareng de la côte ouest chôment une partie de la saison. Le printemps dernier, les pêcheurs de flétan furent également empêchés de travailler pendant plusieurs semaines. Je sais très bien qu'il y a eu, depuis quelques années, pour les pêcheurs de hareng et pour d'autres, une série d'arrêts de travail dont n'est pas responsable le ministère des Pêcheries. C'est uniquement pour des fins de conservation que les pêcheries de hareng sont fermées pendant quelques semaines.

M. Howard: Puis-je demander au ministre, à titre de question complémentaire, de bien vouloir répondre à ma première question au lieu de l'é luder en parlant de toutes sortes de choses qui n'ont rien à y voir.

[Plus tard]

M. Robert Simpson (Churchill): J'aimerais poser une question complémentaire à celle du député de Northumberland. Étant donné les nombreux licenciements qui viennent d'avoir lieu dans les industries du ciment et du vêtement et dans les chemins de fer au Manitoba, le premier ministre nous dirait-il ce que le gouvernement entend faire pour atténuer cette grave situation?

M. l'Orateur: Le député est au courant de l'opinion que je me suis permis d'exprimer hier. A mon avis, une question aussi générale invite le gouvernement à faire une déclaration qui doit normalement se faire à l'appel des motions.

M. Simpson: Puis-je formuler ma question autrement? Le premier dirait-il ce que le gouvernement compte faire au sujet des licenciements qui ont eu lieu ces derniers temps au Manitoba?

Le très hon. M. Pearson: Le gouvernement du Manitoba considère ces licenciements aussi sérieusement que nous, j'en suis sûr.

M. T. C. Douglas (Burnaby-Coquitlam): Puis-je poser une question précise au premier ministre? Vu que le nombre de chômeurs a augmenté d'environ 60,000 en octobre, comparativement à octobre de l'an dernier, le gouvernement songe-t-il à étendre le programme de recyclage pour remédier à la hausse du chômage?

Le très hon. M. Pearson: Monsieur l'Orateur, nous avons dépensé jusqu'ici cette année 135 millions de dollars aux fins du programme de recyclage, soit plus que jamais auparavant. Nous nous proposons de tirer le maximum de ce programme.